

ÖSSZEFOGLALÓ

1. ALAPVETŐ BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉSEK ..	220
2. FIGYELMEZTETÉSEK BIZTONSÁGI	221
2.1 Jelen kézikönyvben használt szimbólumok	221
2.2 Rendeltetésszerű használat	221
2.3 Használati útmutató	221
3. BEVEZETŐ.....	221
3.1 A zárójelben olvasható betűk	221
3.2 Problémák és javítások	221
4. LEÍRÁS	222
4.1 A készülék leírása	222
4.2 A kezelőfelület leírása	222
4.3 A tartozékok leírása	222
4.4 A tejtartó leírása	222
5. A BEKAPCSOLÁS ELŐTT ELVÉGZENDŐ MŰVELETEK.....	222
5.1 A készülék ellenőrzése	222
5.2 A készülék telepítése	222
5.3 A készülék bekötése	223
5.4 A készülék első beindítása	223
6. A KÉSZÜLÉK BEKAPCSOLÁSA.....	223
7. A KÉSZÜLÉK KIKAPCSOLÁSA	223
8. A MENÜ BEÁLLÍTÁSAI	224
8.1 Öblítés	224
8.2 Vízköoldás	224
8.3 Telepítse a szűrőt	224
8.4 Szűrőcsere (ha van)	224
8.5 Pontos idő beállítás	224
8.6 Automatikus bekapcsolás	224
8.7 Automata kikapcsolás	225
8.8 Auto-standby időzítő / automata kikapcs. időzítő	225
8.9 Energiatakarékosság	225
8.10 A hőmérséklet beállítása	226
8.11 Vízkeménység beállítása	226
8.12 Nyelv beállítása	226
8.13 Hangjelzés	226
8.14 Csésze megvilágítás	226
8.15 Gyári beállítások (reset)	226
8.16 Statisztika funkció	226
9. KÁVÉKÉSZÍTÉS	227
9.1 A kávé ízének kiválasztása	227
9.2 A lefőzött kávé mennyiségének beállítása	227
9.3 A saját beáll. kávé mennyiségének személyre szabása	227
9.4 A kávédaráló beállítása	227
9.5 Tanácsok melegebb kávé főzéséhez	227

9.6 Kávéfőzés szemes kávéból	227
9.7 Kávéfőzés őrölt kávéból	228

10. TEJES ITALOK KÉSZÍTÉSE.....	228
10.1 Tölts fel és akassza be a tejtartót	228
10.2 A tejhab mennyiségének beállítása	229
10.3 Tej alapú italok készítése	229
10.4 Tejhabosító tisztítása CLEAN funkcióval	229
10.5 A CAFFELATTE, CAPPUCCINO, LATTE MACCHIATO és MILK gombokhoz állítsa be a kávé és a tej mennyiségét	229
11. MELEG VÍZ ÉS GŐZ ADAGOLÁS	230
11.1 Forró víz adagolás	230
11.2 Az automatikusan adagolt víz mennyiségének a módosítása	230
11.3 Gőz adagolás	230
11.4 A tej habosításához használt gőzre vonatkozó tanácsok	230
11.5 Adagoló tisztítása használat után	230
12. TISZTÍTÁS	230
12.1 A készülék tisztítása	230
12.2 A készülék belső hidr. rendszerének tisztítása	231
12.3 A zacstartó tisztítása	231
12.4 A csepptálca és a kondenzvíz gyűjtő tartály tisztítása	231
12.5 A készülék belsejének tisztítása	231
12.6 A víztartály tisztítása	231
12.7 A kávéadagoló csőrök tisztítása	232
12.8 Az őrölt kávé betöltésére szolgáló tölcser tisztítása	232
12.9 A kávéfőző egység tisztítása	232
12.10A tejtartó tisztítása	232
12.11A forró víz/gőz csőr tisztítása	233
13. VÍZKÖLDÁS	233
14. A VÍZ KEMÉNYSÉGÉNEK PROGRAMOZÁSA	234
14.1 A vízkeménység mérése	234
14.2 A vízkeménység beállítása	234
15. VÍZLÁGYÍTÓ SZŰRŐ	234
15.1 A szűrő telepítése	235
15.2 A szűrő cseréje	235
15.3 A szűrő kivétele	236
16. MŰSZAKI ADATOK	236
17. ÁRTALMATLANÍTÁS	236
18. A KIJELZŐN MEGJELENÍTETT ÜZENETEK ...	236
19. A PROBLÉMÁK MEGOLDÁSA	238

1. ALAPVETŐ BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉSEK

- A készüléket csökkent fizikai, érzéki vagy szellemi képességű vagy nem megfelelő tapasztalattal és tudással rendelkező személyek is használhatják, ha a biztonságukért felelős személy felügyelete alatt vannak és tájékoztatták őket a készülék biztonságos használatáról és tisztában vannak a használattal járó kockázatokkal.
- Gyermekek számára tilos a készülék játékszerként való használata.
- A tisztításhoz soha ne merítse a készüléket vízbe.
- A készüléket kizárólag háztartási célra gyártották. A használat rendellenesnek minősül az alábbi helyeken: üzletek, irodák és más munkahelyek konyhának kialakított helyiségeiben, tanyasi vendégházakban, szállodákban, motelekben és más vendéglátó egységekben, fogadókban.
- Az elektromos csatlakozó vagy a tápvezeték meghibásodása esetén, a kockázatok elkerülése érdekében a vezetéket vagy a csatlakozót kizárólag egy Márkaservizzel cseréltesse ki.

CSAK AZ EURÓPAI PIACRA:

- Mindig áramtalanítsa a készüléket, amikor őrizetlenül hagyja és össze-, szétszerelés vagy tisztítás előtt.
- A készülék használata gyermekek számára tilos. A készüléket és annak kábelét gyermekek által el nem érhető helyen tárolja.
- A készüléket csökkent fizikai, érzéki vagy szellemi képességű vagy nem megfelelő tapasztalattal és tudással rendelkező személyek is használhatják, ha a biztonságukért felelős személy felügyelete alatt vannak és tájékoztatták őket a készülék biztonságos használatáról és tisztában vannak a használattal járó kockázatokkal.
- Gyermekek számára tilos a készülék játékszerként való használata.



A lenti szimbólummal jelölt felületek használat közben felmelegedhetnek (a szimbólum csak néhány modellen található).

2. FIGYELMEZTETÉSEK BIZTONSÁGI

2.1 Jelen kézikönyvben használt szimbólumok

A fontos figyelmeztetéseket ez a szimbólum jelzi. Mindig tartsa be az alábbi utasításokat.



Veszély!

Ezen utasítások betartásának hiánya életveszélyes áramütéshez vezethet.



Figyelem!

Ezen utasítások betartásának hiánya személyi sérülésekhez vezethet vagy károkat okozhat a készülékben.



Égési sérülés veszélye!

Ezen utasítások betartásának hiánya égési sérülésekhez vezethet.



Megjegyzés:

Ez a jelzés a felhasználó számára fontos információt jelöl.



Veszély!

Mivel a készülék elektromos árammal működik, nem zárható ki az áramütés veszélye.

Tartsa be az alábbi biztonsági figyelmeztetéseket:

- Ne érintse meg a készüléket nedves kézzel vagy ha nedves a lába.
- Ne érintse meg a hálózati csatlakozót nedves kézzel.
- Biztosítsa a hálózati csatlakozó szabad hozzáférhetőségét, mert szükség esetén a készüléket csak ezzel lehet lecsatlakoztatni a hálózatról.
- Amikor a készüléket ki szeretné húzni az elektromos hálózatról, mindig a csatlakozót fogja. Ne húzza a vezetékét, mert a vezetéken sérülések keletkezhetnek.
- A készülék teljes körű áramtalanításához húzza ki a hálózati csatlakozót az aljzatból.
- Meghibásodás esetén a készüléket ne próbálja meg házilag megjavítani.
Húzza ki a csatlakozót a hálózati csatlakozóból, és forduljon Márkaszervizhez.
- A készülék tisztításának megkezdése előtt kapcsolja ki a gépet, húzza ki a hálózati csatlakozót, és hagyja a készüléket kihűlni.



Figyelem!

A készülék csomagolóanyagait (pl. műanyag zsákok, polisztírol hab) tartsa gyermekektől távol.



Égési sérülés veszélye!

A készülék forró vizet állít elő, és működése közben vízgőz keletkezhet.

Kerülje a forró vízzel vagy gőzzel való érintkezést.

Amikor a készülék működésben van, felmelegedhet a csészetartó felület (A6).

2.2 Rendeltetésszerű használat

A készüléket kávéfőzésre és ital melegítésre tervezték.

Minden egyéb használat nem rendeltetésszerűnek, és mint ilyen, veszélyesnek minősül. A gyártó nem vonható felelősségre a nem rendeltetésszerű használatból eredő károkat.

2.3 Használati útmutató

A készülék használatának megkezdése előtt figyelmesen olvassa el az alábbi utasításokat. A jelen utasítások betartásának hiánya személyi sérülésekhez vezethet, és károkat okozhat a készülékben.

A gyártó nem vállal felelősséget jelen útmutató betartásának hiányából eredő károkat.



Megjegyzés:

Az útmutatót gondosan őrizze meg. Amennyiben a készüléket tovább adja harmadik személynek, mellékelje a használati útmutatót is.

3. BEVEZETŐ

Köszönjük, hogy automata kávé- és cappuccino készítő gépiűnt választotta.

Reméljük, sok öröme lesz új készülékében. Szájon néhány percet a felhasználási útmutató elolvasására. Ezzel veszélyeket és a gép sérülését kerülheti el.

3.1 A zárójelben olvasható betűk

A zárójelben olvasható betűk a Készülék leírása című fejezetben olvasható információkra vonatkoznak (2-3. old.).

3.2 Problémák és javítások

Problémák esetén először mindig próbálja megoldani azokat a "18. A kijelzőn megjelenített üzenetek" és a "19. A problémák megoldása" fejezetekben foglaltak szerint.

Amennyiben a problémát nem sikerül megoldani, vagy további információra van szüksége, kérjük, hívja a vevőszolgálatot a mellékelt "Ügyfélszolgálati" dokumentumon feltüntetett telefonszámon.

Amennyiben az Ön országa nem szerepel a felsoroltak között, hívja a jótállási jegyen feltüntetett telefonszámot. Az esetleges javításokért kizárólag a De'Longhi műszaki asszisztencia szolgáltatáshoz forduljon. A márkaszervizek címét a készülékhez mellékelt jótállási jegyen találja.

4. LEÍRÁS

4.1 A készülék leírása

(3 - A old.)

- A1. Felső fedél
- A2. Szemes kávé tartó
- A3. Előre örölt kávé tölcser fedele nyomásra történő záródással
- A4. Előre örölt kávé tölcser
- A5. Szemes kávé tartó fedél
- A6. Az őrlés finomságát szabályozó gomb
- A7. Víztartály
- A8. Tejtartály fedél
- A9. Vízlágyító szűrő helye
- A10. Csészemelegítő felület
- A11. Kávéadagoló (állítható magasságú)
- A12. Forró víz és gőz csőr
- A13. Tápvezeték csatlakozó
- A14. Kondenzvíz gyűjtő tálca
- A15. Csészetartó tálca
- A16. Cseptálca
- A17. A cseptálcában lévő víz szintjét mutató piros úszó
- A18. Zacctartó
- A19. Kávéfőző egység
- A20. Főkapcsoló
- A21. A kávéfőző egység zárólapja
- A22. Kávéfőző egység zárólapjának nyitó horog
- A23.  gomb: a gép be- és kikapcsolásához (készületi állapot)
- A24.  gomb: a csészemelegítő aktiválásához vagy inaktiválásához

4.2 A kezelőfelület leírása

(2 - B old.)

A kezelőpulton lévő néhány gombnak kettős funkciója van: ezt zárójellel jelezzük a leírásunkban belül.

- B1.  íz kiválasztó gomb: nyomja meg a kávé ízének kiválasztásához
- B2.  gomb: a kávé mennyiségének kiválasztásához
- B3. **MENU** gomb a menübe lépéshez (Amikor a programozási menübe lép: nyomja meg a menüből való kilépéshez)
- B4. Kijelző: elkíséri a felhasználót a készülék használatának során
- B5.  /OK gomb: a forró víz adagolásához (Amikor a programozási menübe lép, nyomja meg a kiválasztott menüpont megerősítéséhez)
- B6.  gomb: 1 csésze kávé készítéséhez a kijelzőn látható beállítások alkalmazásával
- B7.  gomb: 2 csésze kávé készítéséhez a kijelzőn látható beállítások alkalmazásával

B8:  gomb: gőz adagolásához (Amikor a programozási menübe lép, nyomja meg a menü pontjainak legörgetéséhez)

B9. **MILKGOMB**: egy csésze tej adagolásához

B10. **LATTE MACCHIATO** gomb: latte macchiato adagolásához

B11. **CAPPUCCINO** gomb: cappuccino készítéséhez

B12. **CAFFELATTE** gomb: caffelatte adagolásához (Amikor a programozási menübe lép, nyomja meg a menü pontjainak legörgetéséhez)

4.3 A tartozékok leírása

(2. old. - C)

C1. Vízkeménység mérő csík („Total Hardness Test“)

C2. Előre örölt kávéadagoló kanál

C3. Vízköoldó

C4. Vízlágyító szűrő (csak néhány modell esetében)

C5. Ecset a tisztításhoz

C7. Cappuccino készítő/forró víz adagoló kiakasztó gombja

C6. Cappuccino készítő/forró víz adagoló

C8. Tápkábel

4.4 A tejtartó leírása

(2. old. - D)

D2. Tejtartó fedele

D1. Hab szabályozógomb és CLEAN funkció

D3. Tejtartó

D6. Fedél leemelő gomb

D5. Habosított tej adagoló cső (állítható)

C7. Tejfelszívó cső

5. A BEKAPCSOLÁS ELŐTT ELVÉGZENDŐ MŰVELETEK

5.1 A készülék ellenőrzése

A csomagolás eltávolítása után győződjön meg arról, hogy a készülék teljesen ép, és minden tartozéka megvan. Látható sérülések esetén ne használja a készüléket. Forduljon a De'Longhi szakszervizhez.

5.2 A készülék telepítése

 **Figyelem!**

A készülék telepítésekor vegye figyelembe az alábbi biztonsági figyelmeztetéseket:

- A készülék működés közben hőt ad le. A készülék telepítését követően győződjön meg arról, hogy legalább 3 cm szabad hely marad a készülék oldal- és hátlapja, valamint a fal vagy egyéb tárgyak között, és legalább 15 cm a készülék felett.
- A készülékbe esetleg befolyó víz kárt okozhat a készülékben.

Ne helyezze a készüléket vízcsapok vagy mosogatók közelébe.

- A készülék sérülhet, ha a benne lévő víz megfagy. Ne telepítse a készüléket olyan helyiségbe, ahol a hőmérséklet fagypont alá süllyedhet.
- A vezetéket éles vagy meleg felületektől (pl. elektromos főzőlapok) távol helyezze el, hogy az élek vagy a magas hőmérséklet hatására ne sérüljenek.

5.3 A készülék bekötése



Ellenőrizze, hogy a hálózati feszültség értéke megegyezik-e a készülék alján elhelyezett táblán feltüntetett értékkel.

A készüléket csak szabályosan bekötött, legalább 10 A teljesítményű, megfelelően földelt hálózati csatlakozóba csatlakoztassa.

Ha az aljzat és a csatlakozó nem illeszkedik össze, szakemberrel cseréltesse ki a csatlakozót megfelelő típusúra.

5.4 A készülék első beindítása



- A készüléket a gyártó üzemi körülmények között kávé felhasználásával próbálta ki, ezért természetes következmény, ha kávényomokat talál a készülékben. Természetesen garantáljuk, hogy a gép új.
 - Tanácsos minél előbb beállítani a víz keménységét a "14. A víz keménységének beprogramozása" c. fejezetben leírt eljárást.
1. Csatlakoztassa a tápkábel (C8) csatlakozóját a készülék hátulján (A13) kialakított helyre, majd csatlakoztassa a készüléket az elektromos hálózatra (1 ábr.) és ellenőrizze, hogy megnyomta-e a készülék hátulján elhelyezett főkapcsolót (A20) (2 ábr.).

A kívánt nyelvet a nyílak < (B12) vagy > (B8) (9 ábr.) előre vagy hátra mozgatásával választhatja ki vagy hagyja, hogy a kijelzőn (B4) automatikusan váltogassák egymást a nyelvek (kb. 3 másodpercenként):

2. amikor megjelenik a magyar nyelv, tartsa pár másodpercig lenyomva a /OK (B5) gombot (3 ábr.), míg a kijelzőn meg nem jelenik a következő üzenet: "Magyar nyelv telepítve".

Majd kövesse a gép kijelzőjén megjelenő utasításokat:

3. "TÖLTSE FEL A VÍZTARTÁLYT": vegye ki a víztartályt (A7) (4 ábr.), nyissa fel a fedelet (A8) (5 ábr.), töltsön friss vizet a tartályba a MAX jelzésig (6 ábr.); ismét zárja le a fedelet és helyezze vissza a tartályt.
4. "VÍZADAGOLÓT TEGYE BE": Ellenőrizze, hogy a forró víz adagoló (C6) a csőrré (A12) van helyezve, és tegyen a csőr alá egy legalább 100ml-es tartályt (7 ábr.).

5. A kijelzőn megjelenik a "Víz adagoló, Nyomja le az OK-t";
6. Nyomja meg a /OK gombot a megerősítéshez: a készülék vizet enged az adagolóból, majd magától kikapcsol. A készülék készen áll a használatra.



- Az első használat során legalább 4-5 kávé vagy 4-5 cappuccino adagolására van szükség, mielőtt a készülék elfogadható kávét készítené.
- A még finomabb kávé és a gép jobb teljesítménye érdekében azt tanácsoljuk, hogy telepítse a vízlágyító szűrőt (C4) a "15. Vízlágyító szűrő" c. fejezet utasításai szerint. Ha az Ön által vásárolt modell nem rendelkezik szűrővel, vásárolhat egyet a De'Longhi vevőszolgálatnál.

6. A KÉSZÜLÉK BEKAPCSOLÁSA



A készülék bekapcsolása előtt győződjön meg arról, hogy a készülék hátulján található főkapcsoló (A20) le van nyomva (2. ábra).

Minden bekapcsolás előtt a készülék automatikusan elvégzi egy előmelegítő és egy öblítő ciklust, amelyet nem lehet félbeszakítani. A készülék csak ezen ciklus elvégzését követően áll használatra készen.



Az öblítés során a kávéadagoló csőreiből (A11) néhány csepp forró víz távozik, amelyet az alá helyezett cseptálca (A16) fog fel. Kerülje a forró vízzel való érintkezést.

- A készülék bekapcsolásához nyomja meg a (A23) gombot (8 ábr.): a kijelzőn (B4) megjelenik a "Melegítés Kérem várjon" üzenet.

A melegítést követően az alábbi üzenet jelenik meg a kijelzőn: "ÖBLÍTÉS"; így a készülékben nem csak a vízmelegítő melegszik át, hanem a csövekben áramló forró víz felmelegíti a csöveket is. A készülék akkor érte el a megfelelő hőmérsékletet, amikor a kijelzőn megjelenik a kávé ízet és mennyiségét jelző üzenet.

7. A KÉSZÜLÉK KIKAPCSOLÁSA

Amennyiben a használat során a készülék kávét főzött, a készülék minden kikapcsoláskor elvégzi egy automatikus öblítő programot.



Az öblítés során a kávéadagoló csőreiből (A11) néhány csepp forró víz távozik. Kerülje a forró vízzel való érintkezést.

- A készülék kikapcsolásához nyomja meg a (A23) gombot (8 ábr.).

- A kijelzőn (B4) az alábbi üzenet jelenik meg "Kikapcs. folyamatban, Kérem várjon": ha be van tervezve, a készülék elvégzi az öblítést, majd kikapcsol (stand-by).



Megjegyzés!

Ha a készüléket huzamosabb ideig nem használja, húzza ki a hálózati csatlakozót:

- először kapcsolja ki a készüléket a gomb megnyomásával (8. ábra);
- majd engedje fel a készülék hátulján elhelyezett főkapcsolót is (2 ábra).



Figyelem!

Soha ne nyomja meg a főkapcsolót, amikor a készülék be van kapcsolva.

8. A MENÜ BEÁLLÍTÁSAI

8.1 Öblítés

Ezzel a funkcióval forró vizet engedhet le a kávéfőzőből (A11) és a forró víz adagolóból (C6), ha be van kapcsolva, úgy, hogy megtisztítsa és felmelegítse a gép hidr. rendszerét.

Helyezzen a kávéfőző és a forró víz adagoló alá egy legalább 100 ml űrtartalmú edényt.

Ezen funkció aktiválásához az alábbiak szerint járjon el:

1. Nyomja meg a **MENÜ/ESC** gombot (B3) a menübe lépéshez;
2. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) (9 ábr.) gombot, míg a kijelzőn (B4) meg nem jelenik az "Öblítés" üzenet;
3. Nyomja meg a /OK gombot (B5): a kijelzőn megjelenik a "Megerősíti?" üzenet;



Figyelem! Égési sérülés veszélye.

A forró víz adagolása közben ne hagyja a készüléket felügyelet nélkül.

4. Nyomja meg a /OK gombot (3. ábr.): néhány másodperc elteltével, először a kávéfőzőből (A13), majd a forró víz adagolóból (C6) (ha be van kapcsolva), forró víz távozik el, mely megtisztítja és felmelegíti a gép hidr. rendszerét.



Megjegyzés!

- Bármikor, bármelyik gomb megnyomásával leállíthatja az adagolást.
- Ha a készüléket 3-4 napnál hosszabb ideig nem használja, a készülék újbóli bekapcsolásakor végezzen 2/3 öblítést a használat megkezdése előtt;

8.2 Vízköoldás

A vízköoldással kapcsolatos utasításokért olvassa el a "13. Vízköoldás" fejezetben leírtak szerint.

8.3 Telepítse a szűrőt

A szűrő (C4) telepítésével kapcsolatos információkért olvassa el a "15.1 A szűrő telepítése" szakaszt.

8.4 Szűrőcsere (ha van)

A szűrő (C4) cseréjével kapcsolatos információkért olvassa el a "15.2 A szűrő cseréje" szakaszt.

8.5 Pontos idő beállítás

A kijelzőn (B4) lévő pontos idő beállításához az alábbiak szerint járjon el:

1. Nyomja meg a **MENÜ/ESC** gombot (B3) a menübe lépéshez;
2. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) gombot (9 ábr.), míg a kijelzőn megjelenik az "Óra beállítása" felirat;
3. Nyomja meg a /OK (B5) gombot (3 ábr.): az óra villog;
4. Nyomja meg az < o > gombot (8 ábr.) az óra módosításához;
5. Nyomja meg a /OK gombot a megerősítéshez: a percek villognak;
6. Nyomja meg a < o > gombot (9 ábr.) a percek módosításához;
7. Nyomja meg a /OK gombot a beállítás megerősítéséhez.

Az óra így be van állítva: nyomja meg a **MENÜ/ESC** gombot a menüből való kilépéshez.

8.6 Automatikus bekapcsolás

Az automatikus bekapcsolás segítségével beállíthatja a bekapcsolás időpontját, így a készüléket használatra készen találja a megadott időpontban (pl. reggel), és rögtön megkezdheti a kávé készítését.



Megjegyzés!

Ennek a funkciónak az aktiválásához fontos, hogy az óra helyesen legyen beállítva.

Az automatikus bekapcsolás aktiválásához az alábbiak szerint járjon el:

1. Nyomja meg a **MENÜ/ESC** (B3) gombot (B3) a menübe lépéshez;
2. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) gombot (9 ábr.), amíg a kijelzőn (B4) megjelenik az "Automata bekapcsolás" felirat;
3. Nyomja meg a /OK (B5) gombot: a kijelzőn megjelenik az "Aktiválja?" felirat;
4. Nyomja meg a /OK gombot a beállítás megerősítéséhez;
5. Nyomja meg a < o > gombot az óra kiválasztásához;
6. Nyomja meg a /OK gombot a beállítás megerősítéséhez;

7. Nyomja meg a < o > gombot a percek módosításához;
8. Nyomja meg a  /OK gombot a beállítás megerősítéséhez;
9. Nyomja meg a **MENU/ESC** gombot a menüből való kilépéshez.

Az idő megerősítése után az automatikus bekapcsolás aktiválását a  szimbólum jelzi a kijelzőn, mely az óra mellett kerül kijelzésre.

A funkció inaktíválásához:

1. Válassza ki a menüből az automatikus bekapcsolás funkciót;
2. Nyomja meg a  /OK gombot: a kijelzőn megjelenik az "Inaktíválja?" felirat;
3. Nyomja meg a  /OK gombot a beállítás megerősítéséhez.

A kijelző már nem mutatja a  szimbólumot.

8.7 Automata kikapcsolás

Amikor az a funkció aktív:

- a készülék automatikusan kikapcsol a főkapcsoló (A20) teljes felengedésével. A készülék újbóli bekapcsolásához nyomja meg a főkapcsolót, majd az ON/Standby (A23) gombot.

Amikor ez a funkció ki van iktatva:

- a készülék készenléti állapotba áll, tehát áram alatt van és minimális mennyiségű áramot fogyaszt. A készülék újbóli bekapcsolásához nyomja meg az ON/Standby (A23) gombot.

A készülék állási ideje a "Timer autospegnimento" ("Automata kikapcsoló timer") pontban (ha az "automata kikapcsolás" aktiválva van) vagy a "Timer autostandby" ("Timer automata készenléti") pontban változtatható (ha az "automata kikapcsolás" funkció ki van iktatva).

Az automata kikapcsolás aktiválásához vagy inaktíválásához kövesse az alábbiakat:

1. Nyomja meg a **MENU/ESC** (B3) gombot a menübe lépéshez;
2. Nyomja meg a <B12> vagy <B8> gombot (9 ábr.), míg a kijelzőn (B4) megjelenik a "Timer Auto-standby" (vagy automata kikapcs.) felirat;
3. Nyomja meg az  /OK (B5) gombot: a kijelzőn megjelenik az "Aktiválja?" vagy "Inaktíválja?" felirat;
4. Nyomja meg a  /OK gombot a beállítás megerősítéséhez;
5. Nyomja meg a **MENU/ESC** gombot a menüből való kilépéshez.

8.8 Auto-standby időzítő / automata kikapcs. időzítő

Az automata kikapcsolás előtti időtartamot tetszés szerint beállíthatja úgy, hogy a készülék 15 perc, 30 perc, 1, 2 vagy 3 óra tétlenség után kapcsoljon ki.

Az automata kikapcsolás újbóli beállításához kövesse az alábbiakat:

1. Nyomja meg a **MENU/ESC** (B3) gombot a menübe lépéshez;
2. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) gombot (9 ábr.), míg a kijelzőn (B4) megjelenik a "Auto-standby időzítő" vagy "Automata kikapcs. időzítő" felirat;
3. Nyomja meg a  /OK (B5) gombot;
4. Nyomja meg a < o > , míg megjelenik a működési órák kívánt száma (15 vagy 30 perc, vagy 1, 2 vagy 3 óra elteltével);
5. Nyomja meg a  /OK gombot a megerősítéshez;
6. Nyomja meg a **MENU/ESC** gombot a menüből való kilépéshez.

Ezzel beállította az automata kikapcsolást:

8.9 Energiatakarékosság

Ezzel a funkcióval aktiválhatja vagy inaktíválhatja az energiatakarékos üzemmódot. Amikor a funkció be van kapcsolva, biztosítja az uniós szabályoknak megfelelő alacsony energiafogyasztást.

Az "energiatakarékosság" funkció aktiválásához (vagy inaktíválásához) az alábbiak szerint járjon el:

1. Nyomja meg a **MENU/ESC** gombot (B3) a menübe lépéshez;
2. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) gombot (9 ábr.), míg a kijelzőn (B4) megjelenik az "Energiatakarékosság" felirat;
3. Nyomja meg a  /OK (B5) gombot: a kijelzőn megjelenik az "Inaktíválja?" felirat (vagy "Aktiválja?", ha a funkció előzőleg ki lett iktatva);
4. Nyomja meg a  /OK gombot az energiatakarékos üzemmód inaktíválásához (vagy aktiválásához).
5. Nyomja meg a **MENU/ESC** gombot a menüből való kilépéshez.

Amikor a funkció aktív, egy bizonyos állási idő elteltével a kijelzőn megjelenik az "Energiatakarékosság" üzenet.

Megjegyzés!

- Energiatakarékos üzemmódban a gépnek szüksége van néhány másodpercre, mielőtt az első kávét vagy tejes italt lefőzné, mert időre van szüksége, hogy felmelegedjen.
- Bármilyen ital elkészítése előtt nyomja meg bármelyik gombot az energiatakarékos üzemmódból való kilépéshez, majd nyomja meg a kívánt italhoz tartozó gombot.

- Ha be van helyezve a tejtartó, nem kapcsol be az "Energia-takarékosság" üzemmód.

8.10 A hőmérséklet beállítása

Amennyiben a kávé elkészítéséhez használt víz hőmérsékletét módosítani szeretné, az alábbiak szerint járjon el:

1. Nyomja meg a **MENU/ESC** gombot (B3) GOMBOT a menübe lépéshez;
2. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) gombot (9 ábr.), míg a kijelzőn (B4) megjelenik a "Hőmérséklet beállítása" felirat;
3. Nyomja meg a Δ /OK (B5) gombot;
4. Nyomja meg a < o > gombot, míg a kijelzőn megjelenik a kívánt hőmérséklet (●=alacsony; ●●●●=magas);
5. Nyomja meg a Δ /OK gombot a beállítás megerősítéséhez;
6. Nyomja meg a **MENÜ/ESC** gombot a menüből való kilépéshez.

8.11 Vízkeménység beállítása

A vízkeménység beállításával kapcsolatos utasításokért olvassa el a "14. A víz keménységének megadása" fejezetben leírtakat.

8.12 Nyelv beállítása

A kijelző (B4) nyelvének módosításához kövesse az alábbiakat:

1. Nyomja meg a **MENU/ESC** (B3) gombot a menübe lépéshez;
2. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) gombot (9 ábr.), míg a kijelzőn megjelenik a "Nyelv beállítása" felirat;
3. Nyomja meg a Δ /OK (B5) gombot;
4. Nyomja meg a < o > gombot, míg a kijelzőn megjelenik a kívánt nyelv;
5. Nyomja meg a Δ /OK gombot a beállítás megerősítéséhez;
6. A kijelzőn megjelenik a üzenet, amely megerősíti a nyelv beállítását;
7. Nyomja meg a **MENÜ/ESC** gombot a menüből való kilépéshez.

8.13 Hangjelzés

Ezzel a funkcióval be- és kikapcsolhatja a gép hangjelzését, mely a gombok lenyomásakor és az egyes tartozékok behelyezésekor és kivételekor hallatszik. A hangjelzés inaktíválásához vagy újbóli aktiválásához az alábbiak szerint járjon el:

1. Nyomja meg a **MENU/ESC** (B3) gombot a menübe lépéshez;
2. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) gombot (9 ábr.), míg a kijelzőn (B4) megjelenik a "Hangjelzés" üzenet;

3. Nyomja meg az Δ /OK (B5) gombot: a kijelzőn megjelenik az "Inaktíválva?" üzenet (vagy "Aktiválva?", ha inaktíválva van);
4. Nyomja meg a Δ /OK gombot a hangjelzés aktiválásához vagy inaktíválásához;
5. Nyomja meg a **MENÜ/ESC** gombot a menüből való kilépéshez.

8.14 Csésze megvilágítás

Ezzel a funkcióval be- és kikapcsolhatja a csésze megvilágítást: alapbeállításban a megvilágítás aktív.

A világítás minden kávéfőzőskor, cappuccino készítéskor és öblítéskor bekapcsol.

A funkció inaktíválásához vagy újbóli aktiválásához kövesse az alábbiakat:

1. Nyomja meg a **MENU/ESC** (B3) gombot a menübe lépéshez;
2. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) gombot (9 ábr.), míg a kijelzőn (B4) megjelenik a "Csésze megvilágítás" felirat;
3. Nyomja meg a Δ /OK (B5) gombot: a kijelzőn megjelenik az "Inaktíválva?" felirat (vagy "Aktiválva?", ha inaktíválva van);
4. Nyomja meg a Δ /OK gombot a csésze megvilágítás aktiválásához vagy inaktíválásához;
5. Nyomja meg a **MENÜ/ESC** gombot a menüből történő kilépéshez.

8.15 Gyári beállítások (reset)

Ezzel a funkcióval visszaállíthatja a menü beállításait és a menynyitási beállításokat a gyári értékre (kivéve a nyelvet, mely a beállítás szerint marad).

A gyári beállítás visszaállításához a következőket kell tenni:

1. Nyomja meg a **MENU/ESC** (B3) gombot a menübe lépéshez;
2. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) gombot (9 ábr.), míg a kijelzőn (B4) megjelenik a "Gyári értékek" felirat;
3. Nyomja meg a Δ /OK (B5) gombot;
4. A kijelzőn megjelenik a "Megerősíti?" felirat;
5. Nyomja meg a Δ /OK gombot a beállítás megerősítéséhez és a kilépéshez.

8.16 Statisztika funkció

Ezzel a funkcióval jeleníthetők meg a gép statisztikai adatai. Az adatok megjelenítéséhez kövesse az alábbiakat:

1. Nyomja meg a **MENU/ESC** (B3) gombot a menübe lépéshez;
2. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) gombot (9 ábr.), míg a kijelzőn (B4) megjelenik a "Statisztika" felirat;
3. Nyomja meg a Δ /OK (B5) gombot;

4. A < o > gomb (9 ábr.) megnyomásával ellenőrizheti:
 - a készülék hány kávét főzött;
 - a készülék összesen hány tejes italt főzött;
 - összesen hány liter vizet adagolt a gép;
 - hány vízközlést hajtott végre;
 - hányszor került sor a vízlágyító szűrő cseréjére.
5. Kétszer nyomja meg a **MENÜ/ESC** gombot a menüből való kilépéshez.

9. KÁVÉKÉSZÍTÉS

9.1 A kávé ízének kiválasztása

A készülék gyári beállítás szerint normál ízű kávét főz.

Az alábbi ízek közül lehet választani:

Extra lágy íz

Gyenge íz

Normál íz

Erős íz

Extra erős íz

Az íz megváltoztatásához ismét nyomja meg a  gombot (B1- 10 ábr.), míg a kijelzőn (B4) megjelenik a kívánt íz.

9.2 A lefőzött kávé mennyiségének beállítása

A készülék gyári beállítás szerint normál kávét főz. A kávé mennyiség kiválasztásához ismételtelen nyomja meg a  (B2 - 11 ábr.) gombot, míg meg nem jelenik a kívánt kávé mennyiség a kijelzőn:

Kiválasztott Kávé	Csészében lévő mennyiség (ml)
SAJÁT BEÁLL. KÁVÉ	Programozható: ≈20-tól ≈180-ig
RÖVID KÁVÉ	≈40
NORMÁL	≈60
HOSSZÚ	≈90
EXTRA HOSSZÚ	≈120

9.3 A saját beáll. kávé mennyiségének személyre szabása

A készülék gyári beállítás szerint kb. 30ml ""SAJÁT BEÁLL. KÁVÉT"" főz. Amennyiben módosítani kívánja ezt a mennyiséget, az alábbiak szerint járjon el:

1. Helyezzen a kávéadagoló csőrök (A11) alá egy csészét (12 ábr.).
2. Nyomja meg a  (B2) gombot (11 ábr.), míg a kijelzőn megjelenik a "SAJÁT BEÁLL. KÁVÉ" üzenet.
3. Tartsa lenyomva a gombot  (B6) (15 ábr.), míg a kijelzőn (B4) megjelenik az "1 SAJÁT KÁVÉ Mennyiség

beprogramozás" felirat, a gép pedig elkezd kiengedni a kávét; ezután engedje ki a gombot;

4. Miután a csészében lévő kávé elérte a kívánt szintet, nyomja meg ismét a gombot .

Ekkor az egy csészenyi kávé mennyisége az új beállítás szerint kerül programozásra.

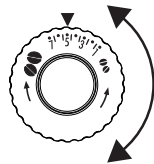
9.4 A kávédaráló beállítása

A kávédarálón – legalábbis kezdetben – nem kell beállításokat végezni, mert azt már a gyárban beállították úgy, hogy a kávé adagolása megfelelően történjen.

Az első néhány kávéfőzést követően azonban, ha a kávé túl híg, kevés rajta a hab vagy túl lassan folyik le (csöpög), állítsa be a kávéőrlés finomságát a szabályozógomb segítségével (A6) (13 ábr.).

Megjegyzés!

A kávéőrlés finomságát szabályozó gombot csak akkor forgassa, amikor a kávédaráló működik.



Ha a kávé túl lassan vagy egyáltalán nem folyik ki, forgassa el egy kattánással, az óramutató járásával megegyező irányban a 7 szám felé.

A testesebb kávé vagy nagyobb mennyiségű hab érdekében pedig fordítsa a

gombot az óramutató járásával ellentétes irányba az 1 szám felé (de egyszerre csak egy fokozattal, máskülönben előfordulhat, hogy a kávé csak csöpög).

A beállítás hatása csak legalább 2 kávé lefőzése után érezhető. Ha a beállítás nem hozza meg a kívánt eredményt, még egy kattintással arébb forgassa el a szabályozógombot a kívánt irányba.

9.5 Tanácsok melegebb kávé főzéséhez

Melegebb kávé készítéséhez a következőket javasolt tenni:

- végezzen el egy öblítést, a programozó menüben az "Öblítés" funkció kiválasztásával (lásd a "8.1 Öblítés") szakaszt;
- vízzel melegítse fel a csészéket (használja a forró víz funkciót);
- a programozás menüben válasszon ki melegebb kávé-hőmérsékletet (lásd a "8.10 A hőmérséklet beállítása") szakaszt);
- nyomja meg a  (A24) gombot a csésze melegítő (A10) aktiválásához (a kijelzőn -B4 megjelenik a  szimbólum).

9.6 Kávéfőzés szemes kávéból

Figyelem!

Ne használjon karamellizált vagy cukrozott kávészemeket, mert beleragadhatnak a kávédarálóba, és tönkretelhetik azt.

1. Tölts be a szemes kávé a megfelelő tartályba (A2) (14 ábr.);
2. A kávéadagoló csőrei (A11) alá helyezzen:
 - 1 csészét, ha 1 kávé szeretne (15. ábra);
 - 2 csészét, ha 2 kávé kíván elkészíteni (17. ábr.);
3. Engedje le a kávéadagolót úgy, hogy az a lehető legközelebb legyen a csészékhez (16 ábr.): ezáltal krémesebb lesz a kávé;
4. Nyomja meg a megfelelő gombot a kieresztéshez (B6-1 csésze  vagy B7-2 csésze );
5. A kávéfőzés megkezdődik, és a kijelzőn (B4) megjelenik a beállított hosszúság és a folyamat előrehaladtát jelző csík, amely a folyamat előrehaladásával megtelik.

Megjegyzés:

- Miközben a gép készíti a kávé, bármelyik pillanatban meg lehet állítani a kávé kifolyását bármelyik gomb megnyomásával.
- Ha a kávé kifolyása után a felhasználó növelni szeretné a kávé mennyiségét a csészében, elegendő nyomva tartani (3 másodpercig) valamelyik kávéadagoló gombot ( vagy ).

A kávéfőzés végén a készülék készen áll az újabb használatra.

Megjegyzés!

- A használat során a kijelzőn megjelenhet néhány üzenet (PL. TARTÁLYT TÖLTSE FEL, ÜRÍTSE KI A ZACCTARTÓT, stb.), amelyek jelentését a "18. A kijelzőn megjelenített üzenetek" fejezetben olvashatja;
- Melegebb kávé készítéséhez tekintse át a "Tanácsok melegebb kávé főzéséhez" szakaszban írtakat.
- Ha a kávé cseppekben folyik ki, vagy nem elég testes, nem elég krémes vagy túl hideg, olvassa el "A problémák megoldása" c. fejezetben leírt javaslatokat (21. old.).

9.7 Kávéfőzés őrölt kávéból

Figyelem!

- Kikapcsolt gépbe soha ne öntsön őrölt kávé, mert az összepiszkolhatja a gép belsejét. Ez károkat okozhat a készülékben.
- Soha ne tegyen be a gépbe több kávé, mint egy sima adagoló kanálnyi (C2), mert a gép bepiszkolódhat, a tölcser (A4) pedig eltömődhet.

Megjegyzés!

Amikor előre őrölt kávé használ, egyszerre csak egy csésze kávé főzhető.

1. Ismételten nyomja meg a  (B1) gombot (10 ábr.), míg a kijelzőn (B4) meg nem jelenik az "előre őrölt" felirat.

2. Nyissa ki a felső fedelet (A1); majd nyissa ki az előre őrölt kávé tölcser (A3) fedelét és emelje fel.
3. Győződjön meg arról, hogy a tölcser nincs eltömődve, majd tegyen be egy sima adagoló kanálnyi előre őrölt kávé (18. ábr.).
4. Állítson a kávé kieresztő csőrök alá egy csészét (16. ábr.).
5. Nyomja meg az 1 csésze kieresztés gombot  (B6) (15 ábr.).
6. A kávéfőzés megkezdődik, és a kijelzőn megjelenik a beállított hosszúság és a folyamatot jelző csík, amely a folyamat előrehaladásával megtelik.

Megjegyzés!

Ha az "Energiatakarékosság" funkció aktív, az első kávé elkészítése előtt lehet, hogy várni kell néhány másodpercet..

10. TEJES ITALOK KÉSZÍTÉSE

Megjegyzés!

- Kevésbé habosított vagy nagy buborékos tej készítésének elkerülése érdekében mindig tisztítsa meg a tejtartó fedelét (D2) és a forró víz adagoló csőrt (A12), a "10.4 A tejhabosító tisztítása CLEAN-el", a "12.10 A tejtartó tisztítása", illetve a "12.11 A forró víz/gőz csőr tisztítása" szakaszokban leírtak szerint.

10.1 Töltse fel és akassza be a tejtartót

1. Vegye le a fedelet (D2) a kiakasztó gomb (D6) megnyomásával és, ezzel egyidejűleg, emelje azt felfelé (19 ábr.);
2. Töltse fel a tejtartót (D3) megfelelő mennyiségű tejjel, közben ne lépje túl a tartályon látható MAX szintet (20 ábr.). Vegye figyelembe, hogy a tartály oldalán található minden egyes osztás 100 ml tejnek felel meg.

Megjegyzés!

- Sűrűbb és homogénebb tejhab készítéséhez használjon zsírszegény vagy félszíros hűtő hideg tejet (kb. 5° C).
 - Ha az "Energiatakarékosság" funkció aktív, a cappuccino elkészítése néhány másodperc várakozási időt vehet igénybe.
3. Győződjön meg arról, hogy a tejfelszívó cső (D4) jól van helyezve a tejtartó fedelének alján kialakított helyére (21. ábr.);
 4. Helyezze vissza a fedelet a tejtartóra és nyomja lefelé, amíg kattánót, a beakadást jelző hangot nem hall;
 5. Vegye ki a forró víz adagolót (C6) a magán az adagolón elhelyezett kis gomb (C7) megnyomásával (22A ábr.);
 6. Akassza be, a tejtartályt ütközésig a csőrnek (A12) (23 ábr.) nyomva: a gép hangjelzést bocsát ki (ha a hangjelzés funkció aktiválva van);

- Helyezzen egy megfelelő méretű csészét a kávéadagoló csőrei (A11) és a habosított tejadagoló cső (D5) alá; állítsa be a habosított tejadagoló cső hosszúságát úgy, hogy elég közel legyen a csészéhez. Ehhez elég, ha lefelé húzza az adagolót (24 ábr.);
- Minden funkcióhoz tekintse át az alábbi utasításokat.

10.2 A tejhab mennyiségének beállítása

A hab szabályozógomb (D1) elforgatásával beállíthatja az ital elkészítése során a csészébe öntött tejhab mennyiségét.

A gomb helyzete	Leírás	javaslat
	Nincs hab	CAFFELATTE / MILK (meleg tej)
	Kevés hab	LATTE MACCHIATO
	Max. mennyiségű hab	CAPPUCCINO / MILK (habosított tej)

10.3 Tej alapú italok készítése

A kezelőfelületen (B) találhatóak az automata CAFFELATTE, CAPPUCCINO, LATTE MACCHIATO ÉS MILK (TEJ) KÉSZÍTŐ GOMBOK. Ezen italok elkészítéséhez tehát elegendő:

- Megtölteni, majd felakasztani a tejtartót (D) a korábbiakban leírtaknak megfelelően.
- Forgassa a tejtartó fedelén (D1) található hab szabályozógombot (D2) a kívánt habmennyiségnek megfelelő állásba;
- Nyomja meg a kívánt italnak megfelelő gombot: a kijelzőn (B4) megjelenik az ital neve és az állapotjelző csík, mely a folyamat előrehaladtát mutatja;
- Néhány másodperc elteltével a tej kifolyik a tejadagoló csövön (D5), és megtölti a cső alá helyezett csészét. Azon italok esetében, ahol ez szükséges, a tej adagolását követően a készülék automatikusan készíti el a kávé.



Megjegyzés!

- Ha adagolás közben szeretné félbeszakítani a készítést, ezt bármelyik gomb megnyomásával megteheti.
- Az elkészítés végén, ha növelni szeretné a csészében lévő kávé vagy tej mennyiségét, tartsa lenyomva (a kávéfőzés befejezését követő 3 másodpercen belül) a tejalapú italok elkészítéséhez szükséges gombok egyikét.
- A tejtartót ne hagyja hosszú ideig hűtőszekrényen kívül: minél melegebb a tej (5°C az ideális), annál rosszabb lesz a hab minősége.

10.4 Tejhabosító tisztítása CLEAN funkcióval



Figyelem! Forrázás veszélye

A tejtartó belső csőveinek (D3) tisztítása közben a habosított tejadagoló csőből (D5) némi forró víz és gőz távozik. Kerülje a forró vízzel való érintkezést.

A tejes funkciók használatát követően a kijelzőn (B4) az alábbi üzenet villog: „GOMB A CLEAN POZ.-BA”. Végezze el a tisztítást a tej maradványok eltávolításához, az alábbiak szerint:

- Hagyja a tejtartót a gépben (nem kell kiüríteni);
- Tegyen egy csészét vagy más edényt a habosított tejadagoló cső alá;
- Forgassa a hab szabályozógombot (D1) "CLEAN" poz-ba (25. ábra): a kijelzőn megjelenik a folyamat előrehaladtát jelző csík és a "Tisztít. folyamatban, Kérem várjon" üzenet. A tisztítás automatikusan leáll;
- Állítsa vissza a beállításra szolgáló gombot a kívánt tejhab mennyiségére;
- Vegye le a tejtartót és egy szivacs segítségével tisztítsa ki a gőz adagoló csőrt (A12) (26. ábr.).



Megjegyzés!

- Amennyiben egyszerre több tejes alapú italt kíván főzni, a tejtartó tisztítását elegendő az utolsó ital elkészítése után elvégezni.
- A tejtartóban maradt tejet tárolja hűtőszekrényben.
- Néhány esetben a tisztítás elvégzéséhez meg kell várnia, hogy a készülék felmelegedjen.

10.5 A CAFFELATTE, CAPPUCCINO, LATTE MACCHIATO és MILK gombokhoz állítsa be a kávé és a tej mennyiségét.

A készülék gyári beállítás szerint normál mennyiségeket készít. Amennyiben módosítani kívánja ezt az értéket, járjon el az alábbiak szerint:

- Tegyen egy csészét a kávéadagoló csőrök (A11) és a tejadagoló cső (D5) alá;
- Tartsa lenyomva az egyik funkció gombot mindaddig, amíg a kijelzőn (B4) megjelenik a "Mennyiség beprogramozás TEJ BEPROGRAMOZÁS" felirat;
- Engedje ki a gombot. A gép megkezdte a tej adagolását.
- Amint a csészébe adagolt tej eléri a kívánt mennyiséget, ismét nyomja meg a gombot;
- A gép megszakítja a tej adagolását, és ha a program kávé is tartalmaz, néhány másodperc múlva megkezdte a kávé adagolását; a kijelzőn megjelenik a "Mennyiség beprogramozás KÁVÉ BEPROGRAMOZÁS" üzenet;
- Miután a csészében lévő kávé elérte a kívánt szintet, ismét nyomja meg a gombot. Félbeszakad a kávé adagolása.

Ekkor a gép újra van programozva az új beállított kávé és tej mennyiség szerint.

11. MELEG VÍZ ÉS GŐZ ADAGOLÁS



Figyelem! Égési sérülés veszélye.

A forró víz vagy gőz adagolása közben ne hagyja a készüléket felügyelet nélkül. Az adagoló adagolás során felmelegszik, ezért azt csak a markolatánál szabad megfogni.



Megjegyzés!

Ha az "Energiatakarékosság" funkció aktív, a forró víz elkészítése előtt lehet, hogy várni kell néhány másodpercet.

11.1 Forró víz adagolás

1. Ellenőrizze, hogy a forró víz adagoló (C6) megfelelően van beakasztva (7. ábra).
2. Helyezzen egy edényt az adagoló alá (a lehető legközelebb, hogy a víz ne fröccsenjen ki).
3. Nyomja meg a (B5) gombot (3. ábr.). A kijelzőn (B4) megjelenik a "Kikapcs. folyamatban felirat (ha előre van tervezve). Ezt követően, forró víz távozik és a kijelzőn megjelenik a "FORRÓ VÍZ" üzenet és az állapotjelző csík, mely a folyamat előrehaladtát mutatja;
4. A készülék egyszerre kb. 250 ml forró vizet adagol, majd a folyamat automatikusan leáll. A forró víz adagolás kézi megállításához ismét nyomja meg a gombot.

11.2 Az automatikusan adagolt víz mennyiségének a módosítása

A készülék gyári beállítás szerint kb. 250 ml forró vizet adagol. Amennyiben módosítani kívánja ezt az értéket, járjon el az alábbiak szerint:

1. A forró víz adagoló (C6) alá tegyen egy edényt (2. ábr.);
2. Tartsa lenyomva a (B5) gombot, míg a kijelzőn (B4) megjelenik a "FORRÓ VÍZ Mennyiség beprogramozása" felirat; ezután engedje el a gombot;
3. Amikor a tartóban lévő forró víz szintje eléri a kívánt szintet, ismét nyomja meg a gombot.

Ekkor a gép újra van programozva az új beállított mennyiség szerint.

11.3 Gőz adagolás

1. Ellenőrizze, hogy a forró víz adagoló (C6) megfelelően van beakasztva (7. ábra).
2. Töltsön meg egy tartályt melegítendő/habosítendő folyadékkal és merítse a forró víz adagolót a folyadékba;
3. Nyomja meg a (B8) gombot: néhány másodperc elteltével az adagolóból gőz távozik, mely felmelegíti a folyadékot és a kijelzőn (B4) megjelenik a "GŐZ" üzenet;
4. A kívánt hőmérséklet elérését követően szakítsa meg a gőz adagolását a gomb ismételt megnyomásával. (Azt ta-

nácsoljuk, ne adagoljon folyamatosan gőzt 3 percnél hosszabb ideig).



Figyelem!

A folyadék tartály kivétele előtt mindig szakítsa meg a gőz adagolást, hogy elkerülje a folyadék kifröccsenése által okozott égési sérülés veszélyét.

11.4 A tej habosításához használt gőzre vonatkozó tanácsok

- Az edény méretének kiválasztásakor vegye figyelembe, hogy a tej térfogata két vagy háromszorosára fog növekedni.
- Sűrűbb és krémesebb tejhab készítéséhez használjon zsírszegény vagy félzsíros hűtőhideg tejet (kb. 5° C).
- Még krémesebb hab eléréséhez a tartályt lassú mozgással forgassa lentről fölfelé.
- Azért, hogy a tej mindig megfelelően habos legyen, és ne képződjenek benne nagy buborékok, mindig tisztítsa meg az adagolót (C6) a következő szakaszban leírtak szerint.

11.5 Adagoló tisztítása használat után

Minden használatot követően tisztítsa meg a forró víz adagolót (C6), így elkerülheti a tejmaradványok lerakódását vagy az adagoló elzáródását.

1. Tegyen egy tartályt a forró víz adagoló alá, nyomja meg a (B5) gombot, hogy egy kis mennyiségű víz el-folyjon. Majd szakítsa félbe a forró víz adagolást ismét megnyomva a gombot;
2. Várjon néhány perct, amíg a forró víz adagoló lehűl; majd nyomja meg a z adagolón lévő gombot (C7) és húzza ki (22A ábra). Egyik kezével tartsa a forró víz adagolót, a másikkal forgassa a cappuccino készítőt az óramutató járásával ellentétes irányba (22B ábra) és húzza lefelé a kieme-léshez;
3. A gőzadagoló csőret is húzza ki; ehhez előbb húzza lefelé (27A ábr.).
4. Ellenőrizze, hogy a 27B ábrán nyíllal jelzett két lyuk nincs eltömődve. Szükség esetén tisztítsa meg őket egy gombos-túval;
5. Egy szivaccsal és langyos vízzel alaposan mossa meg az adagoló tartozékait;
6. Tegye vissza a csőrt és tegye vissza a cappuccino készítőt a csőrré: ehhez kattanásig forgassa és tolja felfelé.

12. TISZTÍTÁS

12.1 A készülék tisztítása

A készülék alábbi tartozékait rendszeresen kell tisztítani:

- a gép belső hidr. rendszere;
- zacstartó (A18);

- cseptálca (A16) és kondenzvíz gyűjtő tálca (A14);
- víztartály (A7);
- kávéadagoló csőrök (A11);
- az előre örlött kávé betöltésére szolgáló tölcser (A4);
- kávéfőző egység (A19), melyhez a szervíz ajtó (A21) eltávolítását követően lehet hozzáférni;
- tejtartó (D);
- a cappuccino főző/forró víz adagoló (D6 - "11.5 Az adagoló tisztítása használat után");
- a forró víz/gőz csőr (A12);
- vezérlőpult (B).

Figyelem!

- A készülék tisztításához ne használjon oldószereket, súrolószereket vagy alkoholt. A szuperautomata De'Longhi készülékek tisztításához nincs szükség vegyszerek használatára.
- A készülék egyetlen része – a tejtartó kivételével (D) – sem mosható mosogatógépben.
- A kávézacc vagy egyéb lerakódások eltávolításakor nem szabad fémtárgyakat használni, mert ezek megkarcolhatják a gép fém- vagy műanyag felületeit.

12.2 A készülék belső hidr. rendszerének tisztítása

3/4 napnál hosszabb állás esetén javasoljuk, hogy az újbóli használat előtt kapcsolja be a gépet és:

- végezzen el 2/3 öblítést, a programozó menüben az "Öblítés" funkció kiválasztásával (lásd a "8.1 Öblítés" szakaszt);
- adagoljon meleg vizet, néhány másodpercig, a  /OK gombot (B5) megnyomva.

Megjegyzés!

- Teljesen természetes, hogy a tisztítást követően víz marad a zacstartóban (A18).

12.3 A zacstartó tisztítása

Amikor a kijelzőn (B4) megjelenik az "ÜRÍTSE KI ZACSTARTÓT" üzenet, ki kell üríteni és ki kell tisztítani a zacstartót. Amíg meg nem tisztítja a zacstartót (A18), addig a készülék nem kezdi meg a kávé készítését. A készülék jelzi, hogy ki kell üríteni a zacstartót akkor is, ha nincs tele, amennyiben 72 óra telt el az első kávé lefőzése óta (ahhoz, hogy a 72 óra számolása pontos legyen, a készüléket sosem szabad a főkapcsolóval kikapcsolni).

Figyelem! Forrázás veszélye

Ha egymás után több cappuccinót készít, a fém csészetartó felület (A10) átmelegszik. Várja meg, hogy kihűljön mielőtt hozzáférne, és akkor is csak az első részénél fogja meg.

A tisztítás elvégzéséhez (bekapcsolt készülék mellett):

- Húzza ki a cseptálcát (A16) (28. ábra), ürítse ki és tisztítsa meg;
- Gondosan ürítse ki és tisztítsa meg a zacstartót, közben ügyeljen arra, hogy az összes lerakódott kávémaradvány eltávolításra kerül: a mellékelt ecset (C5) alkalmas erre a célra;
- Ellenőrizze a kondenzvíz gyűjtő tartályt (A14), és szükség esetén ürítse ki (29 ábra).

Figyelem!

Amikor kiveszi a cseptálcát, a zacstartót is ki kell üríteni, még akkor is, ha nincs teljesen tele. Ha ezt elmulasztja, előfordulhat, hogy a következő kávé elkészítésénél a tartály a tervezettnél jobban megtelik, és a készülék eltömődik.

12.4 A cseptálca és a kondenzvíz gyűjtő tartály tisztítása

Figyelem!

A cseptálcában (A16) van egy piros színű úszó (A17), amely a víz szintjét jelzi (30 ábr.). Mielőtt ez az úszó kiemelkedne a csészetartó tálcából (A15), a cseptálcát ki kell üríteni és meg kell tisztítani, ellenkező esetben a víz túlfolyhat a széleken és ezzel károkat okozhat a gépben, a támasztó felületben vagy a körülötte levő részekben.

A cseptálca eltávolításához:

1. Ki kell húzni a cseptálcát és a zacstartót (A18) (28. ábra);
2. Ki kell üríteni és meg kell mosni a cseptálcát és a zacstartót;
3. Ellenőrizze a kondenzvíz gyűjtő tartályt (A14), és szükség esetén ürítse ki.
4. Vissza kell tenni a zacstartóval együtt a cseptálcát.

12.5 A készülék belsejének tisztítása

Áramütés veszélye!

A belső részek tisztítása előtt kapcsolja ki a gépet (lásd a "7. A készülék kikapcsolás" fejezetet) és válassza le az elektromos hálózatról. Soha ne merítse a készüléket vízbe.

1. Rendszeresen (kb. havonta egyszer) ellenőrizze, hogy a gép belseje nem piszkos (akkor lehet hozzáférni, ha a cseptálca ki van húzva) (A16). Szükség esetén távolítsa el a kávézaccot a tartozékok között található ecsettel (C5) és egy szivaccsal;
2. Porszívóval ki kell kiszívni a lerakódásokat (31. ábra).

12.6 A víztartály tisztítása

1. Rendszeresen (kb. havonta egyszer és a vízlágyító szűrő cseréje (C4) (ha van) alkalmával) tisztítsa meg a víztartályt (A7) nedves ruhával és megfelelő tisztítószerrel;

2. Vegye ki a szűrőt (ha van), és öblítse el folyó víz alatt;
3. Tegye vissza a szűrőt (ha van), tölts fel a tartályt friss vízzel és tegye vissza;
4. (Csak vízlágyító szűrős modellekhez) Engedjen ki kb. 100 ml forró vizet a szűrő újbóli aktiválásához.

12.7 A kávéadagoló csőrök tisztítása

1. Egy szivaccsal vagy ruhával tisztítsa meg a kávéadagoló csőröket (A11) (32 ábr.);
2. Ellenőrizze, hogy a kávéadagoló nyílásai (A11) nincsenek eltömődve. Szükség esetén egy fogvájó segítségével távolítsa el a kávé maradványokat (33 ábra).

12.8 Az őrölt kávé betöltésére szolgáló tölcser tisztítása

Rendszeresen (kb. havonta egyszer) ellenőrizze, hogy az előre őrölt kávé betöltésére szolgáló tölcser (A4) nem tömődött-e el. Szükség esetén tisztítsa ki a tölcser a tartozékok között található ecsettel (C5).

12.9 A kávéfőző egység tisztítása

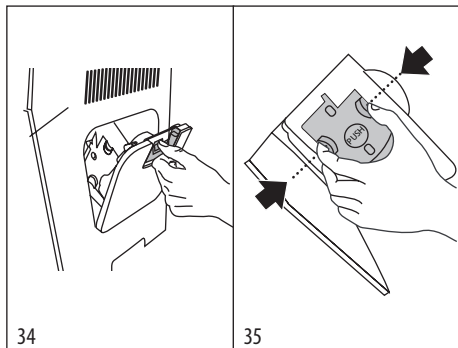
A kávéfőző egységet havonta legalább egyszer (A19) tisztítsa meg.



Figyelem!

A kávéfőző egységet nem lehet kivenni, amikor a készülék be van kapcsolva.

1. Ellenőrizni kell, hogy a gép a megfelelő módon végezte a kikapcsolást (lásd a "7. A készülék kikapcsolása") fejezetet;
2. Nyissa ki a jobb oldalt található kávéfőző egység (A21) zárólapját (34. ábr.);



4. Nyomja be egyszerre a két színes kioldó gombot, és ezzel egyidejűleg húzza a kávéfőző egységet kifelé (35. ábra);
5. Merítse a kávéfőző egységet vízbe kb. 5 percre, majd öblítse el folyóvíz alatt;



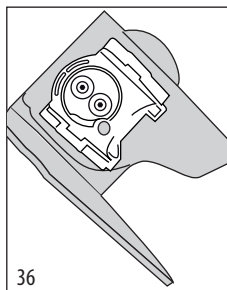
Figyelem!

CSAK VÍZZEL ÖBLÍTSE LE

Ne használjon tisztítószeret vagy mosogatógépet

A kávéfőző egység tisztításához ne használjon tisztítószeret, mert károsíthatja azt.

6. Az ecsettel (C5) távolítsa el a kávéfőző egység zárólapján keresztül látható kávémaradványokat;



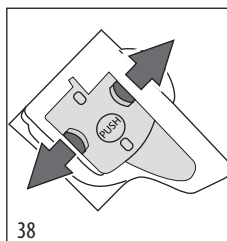
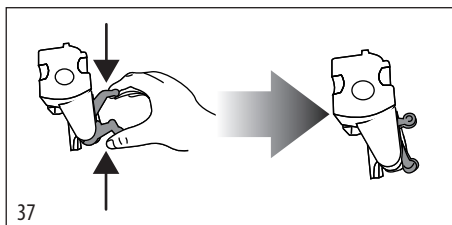
7. A tisztítás után tegye vissza a helyére (36. ábra) a kávéfőző egységet; ezután nyomja meg a PUSH gombot úgy, hogy hallani lehessen a kattantást;



Megjegyzés!

Ha a kávéfőző egységet nehéz beilleszteni, a két kar megnyomásával állítsa megfelelő méretűre (a beillesztés

előtt) a 37 ábrán látható módon.

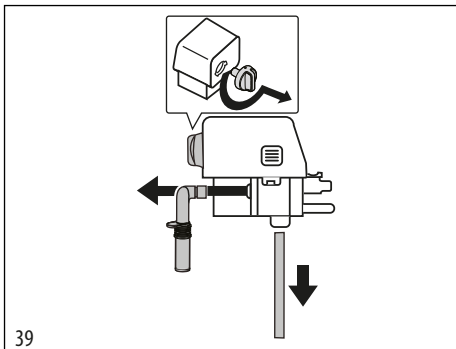


8. Miután behelyezte, ellenőrizze, hogy a színes gombok kiugrottak-e (38. ábra).
9. Zárja vissza a kávéfőző egységet védő lemezt.

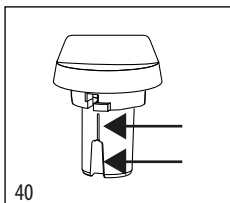
12.10 A tejtartó tisztítása

Minden használat után tisztítsa ki a tejtartót (D) a következő módon:

1. Húzza ki a fedelet (D2);
2. Vegye ki a tejadagoló csövet (D5) és a tejfelszívó csövet (D4) (39 ábra);

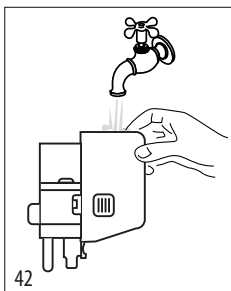


3. Forgassa a hab szabályozógombot az "INSERT" felirátig (39 ábr.), majd húzza felfelé;



Forró vízzel és megfelelő tisztítószerezal alaposan mossa meg az összes részt. Minden részt el lehet mosni mosogatógépben, de azokat a gép felső tartályába kell helyezni.

Különösen ügyeljen arra, hogy a szabályozógomb alatti csatornában és nyílásban (40. ábra) ne maradjon tej: szükség esetén egy fogpiszkálóval kaparja ki.



5. Mossa el folyó vízzel a hab szabályozógomb foglalatának belsejét (42. ábra).
6. Ellenőrizze, hogy a tejfelszívó csövet és az adagoló csövet nem torlaszolják tej maradványok.
7. Tegye vissza a szabályozógombot úgy, hogy az "INSERT" feliratú nyíl egy vonalba essen a tejadagoló csővel és a tejfelszívó csővel.
8. Tegye vissza a fedelet a tejtartóra (D3).

12.11 A forró víz/gőz csőr tisztítása

A tejes italok készítését követően távolítsa el a csőr (A12) tömítéseinek található tejmaradványokat egy szivaccsal (26 ábra).

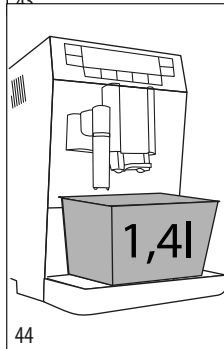
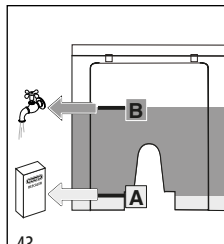
13. VÍZKŐOLDÁS

Akkor végezzen vízkőoldást a gépen, amikor a kijelzőn (B4) villogni kezd a "VÉGEZZEN VÍZKŐOLDÁST" felirat és a "|||" szimbólum.



- Használat előtt olvassa el a vízkőoldószer csomagolásán található utasításokat és címkét.
- Kizárólag De'Longhi vízkőoldó használatát javasoljuk. Nem megfelelő vízkőoldó használat, valamint a nem szabályosan végzett vízkőoldás olyan károkat okozhat, melyek javítása nem tartozik a gyártó által vállalt garancia körébe.

1. Kapcsolja be a gépet, és várja meg, hogy készen álljon a használatra;
2. Lépjen a menübe a **MENU/ESC** (B3) gomb megnyomásával.
3. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) (9 ábr.) gombot, míg kiválasztja a "Vízkeoldás" menüpontot.
4. Válasszon a Δ /OK (B5) gomb megnyomásával: a kijelzőn megjelenik a "Megerősíti?" üzenet. Nyomja meg a Δ /OK gombot a megerősítéshez.
5. A kijelzőn megjelenik az "ÜRÍTSE KI A CSEPTÁLCÁT" felirat, mely a "VEGYE KI A SZÜRÖT" (ha van) és a "Tegyen be vízkőoldót, Nyomjon OK-t" felirattal váltakozik.
6. Teljesen ürítse ki a víztartályt (A7) és távolítsa el a vízlágyító szűrőt (C4) (ha van); ezt követően ürítse ki a cseptálcát (A16) (28. ábra) és a zacstartót (A18), majd helyezze vissza őket.



7. Öntsön a víztartályba vízkőoldót, a tartály oldalába vésett A szintig (43. ábra) (egy 100 ml-es csomagnak megfelelő mennyiség), ezután öntsön be egy liter vizet a B szint eléréséig (43. ábra); majd helyezze vissza a víztartályt a gépbe.
8. A forró víz adagoló alá be kell tenni egy minimum, 1,4 liter (C6) térfogatú üres edényt (44 ábr.).

Figyelem! Forrázás veszélye

A cappuccino készítő fejből savas forró víz távozik. Kerülje a forró vízzel való érintkezést.

9. Nyomja meg a Δ /OK gombot az oldat beöntésének megerősítéséhez. A vízkőoldó program során a készülék meghatározott időközönként számos átmosást végez, amellyel eltávolítja a kávéfőző készülékben képződött vízkövet.

A kijelzőn megjelenik a "VÍZKÖLDÁS" felirat. A program elindul, és a vízköoldó folyadék a forró víz adagolón keresztül távozik.

Kb. 30 perc elteltével a kijelzőn megjelenik az "ÖBLÍTÉS TARTÁLYT TÖLTSE FEL!" felirat.

10. A készülék ezután készen áll arra, hogy friss vízzel elvégezze az öblítést. Távolítsa el a készülékből a víztartályt, ürítse ki, öblítse le folyóvíz alatt, töltsse fel friss vízzel a MAX jelzésig, majd tegye vissza a tartályt a készülékbe: a kijelzőn megjelenik az "ÖBLÍTÉS Nyomjon OK-t!" felirat.
11. Ürítse ki a vízköoldós víz összegyűjtésére használt edényt, és helyezze vissza az üres edényt a forró víz adagoló alá.
12. Az öblítés megkezdéséhez nyomja meg a  /OK gombot. A forró víz távozik az adagolóból, és a kijelzőn megjelenik az "ÖBLÍTÉS, Kérem várjon" felirat.
13. Amikor a víztartály teljesen üres, a kijelzőn egymást váltogatják az "ÖBLÍTÉS", "TEGYE VISSZA A SZŰRŐT" (ha korábban el lett távolítva), "TARTÁLYT TÖLTSE FEL" feliratok.
14. Húzza ki a víztartályt, tegye vissza a szűrőt (ha korábban el lett távolítva), töltsse fel a tartályt friss vízzel a MAX jelzésig és tegye vissza a gépbe: a kijelzőn megjelenik az "ÖBLÍTÉS Nyomjon OK-t!" üzenet.
15. Ürítse ki az öblítő víz összegyűjtésére használt edényt, és helyezze vissza az üres edényt a forró víz adagoló alá (A11).
16. Nyomja meg a  /OK az öblítés folytatásához: a kijelzőn megjelenik az "ÖBLÍTÉS Kérem várjon" felirat, a víz a forró víz adagolón keresztül távozik és az öblítési szakasz a víznek a kávéadagolóból történő kifolyásával végződik.



Figyelem! Égési sérülés veszélye.

A forró víz adagolása közben ne hagyja a készüléket felügyelet nélkül.

17. Amikor teljesen kiürült a víztartály, a kijelzőn megjelenik az "Öblítés kész Nyomja le az OK-t!" üzenet.
18. Nyomja meg a  /OK gombot.
19. A kijelzőn megjelenik a "TARTÁLYT TÖLTSE FEL" üzenet. Miután feltöltötte és visszahelyezte a tartályt, a kijelzőn megjelenik a "Melegítés Kérem várjon" felirat, melynek végén a gép használatra készen lesz.



Megjegyzés!

- Ha a vízköoldó ciklus nem zajlik le megfelelően (pl. elektromos áram hiánya miatt), javasoljuk a ciklus megismétlését.
- Teljesen természetes, hogy a vízköoldást követően víz marad a zacstartóban (A18).

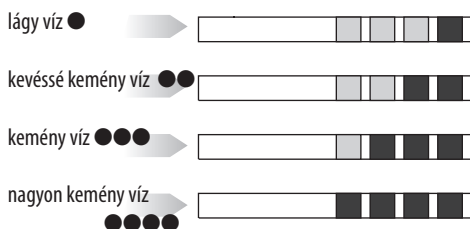
14. A VÍZ KEMÉNYSÉGÉNEK PROGRAMOZÁSA

A VÉGEZZEN VÍZKÖLDÁST felirat a víz keménységétől függően egy bizonyos időtartam elteltével jelenik meg a kijelzőn.

A készüléket gyárilag 4 vízkeménységi fokozatra állították be. Szükség esetén beállíthatja a készüléket a terület vízvezeték hálózata jellemző valódi vízkeménységre, így a készülék ritkábban végez vízköoldást.

14.1 A vízkeménység mérése

1. Vegye ki a csomagolásából a jelen kézikönyvhöz tartozó "TOTAL HARDNESS TEST" csíkot (C1), mely az angol nyelvű leíráshoz van mellékelve;
2. Körülbelül egy másodpercig bele kell tenni egy pohár tiszta vízbe.
3. Ki kell venni a vízből és enyhén meg kell rázni. Kb. 1 perc elteltével, a víz keménységétől függően, 1, 2, 3 vagy 4 piros négyzet jelenik meg. Minden egyes négyzet 1 vízkeménységi fokozatnak felel meg.



14.2 A vízkeménység beállítása

1. Nyomja meg a **MENU/ESC** gombot (B3) a menübe lépéshez.
2. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) (9 ábr.) gombot, míg kiválasztja a "Víz keménység" menüpontot.
3. Erősítse meg a kiválasztást a  /OK (B5) gombbal.
4. Nyomja meg a < o > gombot és állítsa be a reaktív csík által mért fokozatot (lásd az előző szakaszt).
5. Nyomja meg a  /OK gombot a beállítás megerősítéséhez.
6. Nyomja meg a **MENU/ESC** gombot a menüből történő kilépéshez.

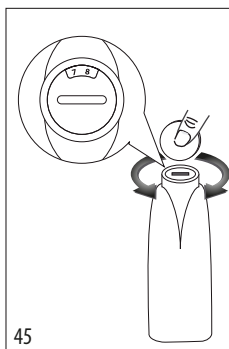
Ezzel a készüléket átállította az új vízkeménységi szintnek megfelelően.

15. VÍZLÁGYÍTÓ SZŰRŐ

Néhány modellen van vízlágyító szűrő (C4): ha az ön gépén nincsen ilyen szűrő, azt tanácsoljuk, vásároljon egyet a De'Longhi vevőszolgálatán.

A szűrő megfelelő használata érdekében kövesse az alábbi utasításokat.

15.1 A szűrő telepítése



45

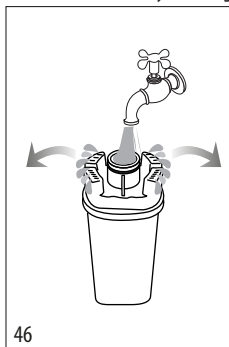
1. Vegye ki a szűrőt (C4) a csomagolásból.
2. Forgassa el a dátumjelzőt (lásd a 45 ábrát) úgy, hogy a következő 2 havi használat jelenjen meg.

i Megjegyzés

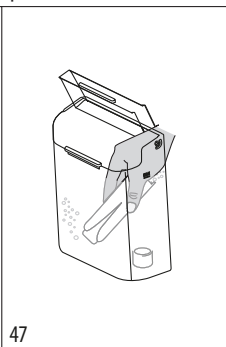
a kávéfőzőgép átlagos használata mellett a szűrő élettartama 2 hónap, ha azonban a készüléket nem használja, de a szűrő telepítve marad, a

szűrő élettartama legfeljebb 3 hét.

3. A szűrő aktiválásához folyasson csapvizet a szűrőn található nyílásba az ábrán jelölt módon addig, amíg a víz ki nem folyik a szűrő oldalsó nyílásain. Hagyja legalább egy percig, hogy a víz átmossa a szűrőt (46. ábra).
4. Húzza ki a tartályt (A7) a gépből és tölts fel vízzel.

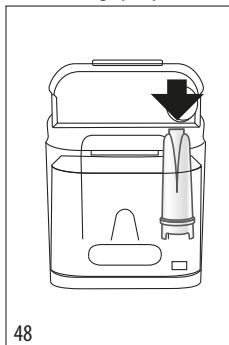


46

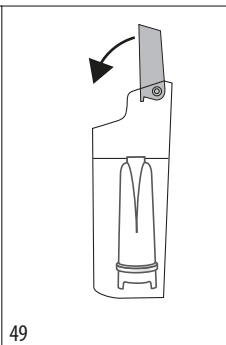


47

5. Helyezze be a szűrőt a víztartályba és teljesen merítse be kb. tíz másodpercre, döntse meg és finoman nyomja, hogy a légbuborékok teljesen távozzanak (47 ábr.).
6. Tegye a szűrőt a neki kialakított fészekbe (A9) (48 ábr.) és ütközésig nyomja.



48



49

7. Zárja vissza a tartály fedelét (A8) (49 ábr.), majd helyezze vissza a tartályt a gépbe.

A szűrő telepítésekor jelezni kell a szűrő jelenlétét a gépnek.

8. Nyomja meg a **MENÜ/ESC** gombot (B3) a menübe lépéshez;
9. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) gombot (9 ábr.), amíg a kijelzőn (B4) megjelenik a "Telepítse a szűrőt" felirat.
10. Nyomja meg a  /OK (B5) gombot.
11. a kijelzőn megjelenik a "Telepíti?" felirat.
12. Nyomja meg a  /OK gombot a kiválasztás megerősítéséhez: a kijelzőn megjelenik a "Víz adagolás Nyomja le az OK-t" üzenet.
13. A forró víz adagoló (C6) alá helyezzen egy edényt (kapacitás: min. 100ml).
14. Nyomja meg a  /OK gombot a kiválasztás megerősítéséhez: a készülék megkezdí a víz adagolását, és a kijelzőn megjelenik a "Kérem várjon" üzenet.
15. Az adagolás befejeztével a készülék automatikusan vissza áll a "Kávé kész" helyzetbe.

Ekkor a szűrő aktív. Használhatja a készüléket.

15.2 A szűrő cseréje

Amikor a kijelzőn (B4) megjelenik a "F" szimbólum "CSERÉLJE KI A SZÜRŐT" felirattal együtt vagy letelt a két hónap (lásd a dátumot), vagy a készüléket három hétnél hosszabb ideig nem használja, cserélje ki a szűrőt (C4) az alábbiak szerint:

1. Vegye ki a víztartályt (A7) és a használt szűrőt;
2. Vegye ki az új szűrőt a csomagolásból, és kövesse az előző fejezet 2-3-4-5-6 pontjait.
3. Helyezzen a forró víz adagoló (C6) alá egy edényt (kapacitás: min. 100ml).
4. Nyomja meg a **MENÜ/ESC** gombot (B3) a menübe lépéshez;
5. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) gombot (9 ábr.), amíg a kijelzőn (B4) megjelenik a "Cseréli a szűrőt?" felirat.
6. Nyomja meg a  /OK (B5) gombot;
7. A kijelzőn megjelenik a "Megerősíti?" felirat
8. Nyomja meg a  /OK gombot a beállítás megerősítéséhez;
9. A kijelzőn megjelenik a "Forró víz Nyomja le az Ok-t" üzenet;
10. Nyomja meg a  /OK gombot a kiválasztás megerősítéséhez: a készülék megkezdí a víz adagolását, és a kijelzőn megjelenik a "Kérem várjon" üzenet.
11. Az adagolás befejeztével a készülék automatikusan vissza áll a "Kávé kész" helyzetbe.

Ekkor az új szűrő aktív. Használhatja a készüléket.

15.3 A szűrő kivétele

Ha a készüléket szűrő (C4) nélkül kívánja tovább használni, vegye ki a szűrőt, és jelezze az eltávolítást a gépnek. Az alábbiak szerint járjon el:

1. Vegye ki a víztartályt (A7) és a használt szűrőt;
2. Nyomja meg a **MENU/ESC** (B3) gombot a menübe lépéshez;
3. Nyomja meg a < (B12) vagy > (B8) gombot (9 ábr.), amíg a kijelzőn (B4) megjelenik a "Telepítse a szűrőt, Aktiválva" felirat;
4. Nyomja meg a  /OK (B5) gombot;
5. A kijelzőn megjelenik az "Inaktiválja?" üzenet;
6. Nyomja meg a  /OK gombot a megerősítéshez és a **MENU/ESC** gombot a menüből való kilépéshez.

16. MŰSZAKI ADATOK

Feszültség:	220-240 V ~ 50/60 Hz max. 10A
Felvett teljesítmény:	1450W
Nyomás:	1,5 MPa (15 bar)
A víztartály max. kapacitása:	1,4 l
Méretetek LxPxH:	195x410x330 mm
Kábel hossza:	1750 mm
Súly:	10,4 kg (MB) - 11 kg (M)
Szemes kávé tartó befogadó képessége:	150 g



A készülék megfelel az alábbi EK irányelveknek:

- 1275/2008 európai uniós Stand-by rendelet;
- Az élelmiszerekkel kapcsolatba kerülő tárgyak és anyagok megfelelnek az Európai Unió 1935/2004 rendeletében foglaltaknak.

17. ÁRTALMATLANÍTÁS



A készüléket nem szabad települési hulladékként ártalmatlanítani, hanem egy kijelölt szelektív gyűjtőhelyen kell leadni.

18. A KIJELZŐN MEGJELENÍTETT ÜZENETEK

MEGJELENÍTETT ÜZENET	LEHETSÉGES OK	MEGOLDÁS
A TARTÁLYT TÖLTSE FEL	Nincs elég víz a tartályban (A7).	Töltse fel a víztartályt és/vagy szabályosan tegye be a helyére ütközésig nyomva.
ÜRÍTSE KI A ZACPARTÓT	A zacstartó (A18) tele van.	Ürítse ki, és tisztítsa ki a zacstartót és a cseptálcát (A16), majd helyezze őket vissza (28 ábr.). Fontos: amikor kiveszi a cseptálcát, a zacstartót is ki kell üríteni, még akkor is, ha nincs teljesen tele. Ha ezt elmulasztja, előfordulhat, hogy a zacstartó a tervezettnél jobban megtelik, és a készülék eltömődik.
TÚL FINOMRA ŐRÖLT ÁLLÍTSA BE A DARÁLÓT	A kávé túl finomra őrölte, így a kávé csak nagyon lassan vagy egyáltalán nem folyik le.	Főzzön még egy kávé, és forgassa a daráló finomságát szabályozó gombot (A6) (13.ábr.) az óramutató járásával megegyező irányba egy osztással a 7 szám felé, miközben a kávédaráló működik. Amennyiben legalább 2 kávé lefőzése után a kávé még mindig túl lassan folyik le, forgassa a szabályozógombot még egy fokozattal (lásd a "9.4 A kávédaráló beállítása" szakaszt).
	Vízlagyító szűrő (C4) jelenléte esetén előfordulhat, hogy levegő buborék kerül a hídrendszerbe, mely gátolja az adagolást	Helyezze be a forró víz adagolót (C6) a gépbe és engedjen lefolyni egy kis mennyiségű vizet, amíg a vízfolyam szabályossá nem válik.

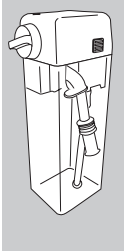
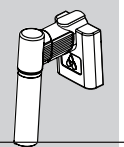
TEGYE BE A ZACCTARTÓT	A tisztítást követően nem tette vissza a zacstartót (A18).	Vegye ki a cseptálcát (A16), és helyezze be a zacstartót.
TEGYEN BE ELŐRE ŐRÖLT KÁVÉT	Kiválasztotta az "előre őrölt kávé" funkciót, de nem tett előre őrölt kávé a tölcsérbe (A4).	Tegyen előre őrölt kávé a tölcsérbe (18. ábra) vagy kapcsolja ki az előre őrölt kávé funkciót.
VÉGEZZEN VÍZKŐOLDÁST	Azt jelzi, hogy a készülékben vízkőoldást kell végezni.	A lehető legrövidebb időn belül végezze el a vízkőoldó programot a "13. Vízkőoldás" fejezetben leírtak szerint.
CSÖKK. A KÁVÉ MENNY-T	Túl sok kávé használt.	A  gomb (B1) (10. ábr.) megnyomásával állítson be lágyabb ízt, vagy csökkentse az előre őrölt kávé mennyiségét.
TÖLTSE FEL A SZEMES KÁVÉ TARTÓT	Elfogyott a szemes kávé. Az előre őrölt kávé betöltésére szolgáló tölcsér (A4) eltömődött.	Töltse fel a szemeskávé tartót (A2) (14. ábr.). Az ecset (C5) segítségével ürítse ki a tölcsért (A4) a "12.8 Az előre őrölt kávé betöltésére szolgáló tölcsér tisztítása" szakaszban leírtak szerint.
TEGYE BE A KÁVÉFŐZŐ EGYSÉGET	A tisztítást követően nem tette vissza a kávéfőző egységet (A19).	Tegye be a kávéfőző egységet a "12.9 A kávéfőző egység tisztítása" szakaszban leírtak szerint.
ÁLTALÁNOS RIASZTÁS	A készülék belseje nagyon piszkos	Alaposan tisztítsa meg a készüléket a "12. Tisztítás" fejezet alapján. Ha a tisztítás után még mindig látható az üzenet, forduljon egy ügyfélszolgálathoz.
A HIDR. RENDSZER ÜRES TÖLTSE FEL Víz adagolás NYOMJA LE AZ OK-t	A hidr. rendszer üres	Nyomja meg az OK (B5) gombot és engedjen ki vizet az adagolón keresztül (C6) úgy, hogy végül az adagolás szabályos legyen. Ha a probléma továbbra is fennáll, ellenőrizze, hogy a víztartályt (A7) megfelelően helyezte-e be.
CSERÉLJE KI A SZŰRŐT	A vízlágyító szűrő (C4) az élettartama végére ért.	Cserélje ki vagy távolítsa el a szűrőt a "15. Vízlágyító szűrő" c. fejezet utasításai szerint.
GOMB A CLEAN POZ-BAN	Tej adagolás történt, ezért ki kell tisztítani a tejtartót (D) belső csöveit.	Forgassa a hab szabályozógombot (D1) CLEAN állásba.
VÍZADAGOLÓT TEGYE BE	Nincs vagy rosszul van berakva a vízadagoló csőr (C6)	Helyezze be a vízadagolót (C5) ütközésig.
TEGYE BE A TEJTARTÓT	A tejtartót (D) nem helyezte be megfelelően.	Ütközésig tegye be a tejtartót (23. ábr.).
VÍZKŐOLDÁS	Vízkőoldást kell végezni.	Lásd a "13. Vízkőoldás" fejezetben leírtak szerint.

19. A PROBLÉMÁK MEGOLDÁSA

Az alábbiakban olvashatja néhány esetleges meghibásodás felsorolását.

Ha a problémát nem lehet megoldani a leírtak alapján, vegye fel a kapcsolatot az ügyfélszolgálattal.

PROBLÉMA	LEHETSÉGES OK	MEGOLDÁS
A kávé nem meleg.	Nem melegítette elő a csészéket.	- Aktiválja a csészemelegítőt (A10) és hagyja, hogy a csészék legalább 20 percen keresztül melegedjenek. - A csészék előmelegítése forró vízzel történik (Megj.: használhatja a forró víz funkciót).
	A kávétartó belső hydr. rendszere kihűlt, mert 2/3 perc telt el az utolsó kávéfőzés óta.	Kávéfőzés előtt melegítse fel a kávéfőző egységet öblítéssel, a megfelelő funkciót használva (lásd a "8.1 Öblítés") szakaszt.
	A beállított kávé hőmérséklete alacsony.	A menüben állítson be magasabb kávé hőmérsékletet (lásd a "8.10 A hőmérséklet beállítása" szakaszt).
A kávé túl híg vagy kevésbé krémes.	A kávé túl durvára őrölte.	A kávédaráló működése közben forgassa a kávédarálót szabályozó gombot (A6) az óramutató járásával ellentétes irányba egy fokozattal az 1 szám felé (13. ábra). A gombot osztásonként forgassa addig, amíg a kávé nem folyik le megfelelően. A beállítás hatása csak két kávé lefőzése után érezhető (lásd a "9.4 A kávédaráló beállítása" szakaszt).
	A kávé nem megfelelő.	Csak presszó kávéfőzőkhöz ajánlott kávé használjon.
A kávé túl lassan vagy csak cseppenként folyik le.	A kávé túl finomra őrölte.	A kávédaráló működése közben forgassa a kávédarálót szabályozó gombot (A6) a 7-es szám felé az óramutató járásával megegyező irányban egy fokozattal (13. ábra). A gombot osztásonként forgassa addig, amíg a kávé nem folyik le megfelelően. A beállítás hatása csak két kávé lefőzése után érezhető (lásd a "9.4 A kávédaráló beállítása" szakaszt).
Nem folyik ki kávé az adagoló egyik csőre vagy egyikén sem.	A kávéadagoló csőrei (A11) el vannak dugulva.	Tisztítsa ki a csőroket egy fogpiszkálójával (33. ábr.).
Nem folyik tej az adagoló csőből	A tejtartó fedele (D2) piszkos	Tisztítsa meg a tejtartó fedelét "12.10 A tejtartó tisztítása" szakaszban leírtak szerint.

 A tejhabban nagy buborékok vannak, szakaszosan folyik ki a csőből (D5) vagy a tej nem eléggé habos	A tej nem elég hideg, vagy nem félszíros.	Használjon hűtő hideg (kb. 5 °C) félszíros vagy zsírszegény tejet. Ha az eredmény még mindig nem megfelelő, próbáljon ki egy másik márkájú tejet.
	A hab szabályozógomb (D1) beállítása nem megfelelő.	A beállítást a "10.2 A tejhab mennyiségének beállítása" szakasz utasításai szerint végezze.
	A tejtartó (D) fedele (D2) vagy a tejhab szabályozógombja (D1) piszkos.	Tisztítsa meg a tejtartó fedelét és szabályozógombját a "12.10 A tejtartó tisztítása" szakaszban leírtak szerint.
	A forró víz/gőz csőr (A12) piszkos.	Tisztítsa meg a csőrt a lásd a "12.11 Forró víz / gőz adagoló csőrének tisztítása" szakaszban írtakat.
 A tejhabban nagy buborékok vannak, szakaszosan folyik ki a csőből vagy a tej nem eléggé habos.	Az adagoló (C6) piszkos.	Végezze el a tisztítást a "11.5 Az adagoló tisztítás használat után" szakaszban leírtak szerint.
A készüléket nem sikerül bekapcsolni	A tápkábel csatlakozója (C8) nincs bedugva.	Dugja be ütközésig a csatlakozót a készülék hátlapján található megfelelő helyre (A13) (1 ábr.).
	Nem csatlakoztatta a készülék dugóját a hálózathoz	Csatlakoztassa a villásdugót a hálózati csatlakozóba (1 ábr.).
	A főkapcsoló (A20) nincs bekapcsolva.	Nyomja meg a főkapcsolót (2. ábra).
Nem lehet kivenni a kávéfőző egységet	A kikapcsolást nem végezte el megfelelően	A kikapcsoláshoz nyomja meg a  (A23) gombot ("7.fejezet A készülék kikapcsolása").